

## Jehidy Moya

---

**From:** Monica Desiree da Cunha d Almeida <monica.desiree@etgworld.com>  
**Sent:** Friday, June 19, 2020 5:13 PM  
**To:** Jehidy Moya; Robert Danvers  
**Cc:** Sugar Operations; Wagner Passos  
**Subject:** P1141 - \*\*SUPERVISION NOMINATION AND DI\*\* - M/V LOUIS S 04K6HE1MA OR BN OR SUBST / BKG: SSZ0804611 / 25 FCL / 675 MT / POD: COTONOU / ETA : 1 JULY 2020  
**Attachments:** BKGCONF\_SSZ0804611.pdf

Dear Sirs,

We hereby nominate you for the regular commercial supervision services, for your further handling . Please do not perform the inspection of the empty containers in another location of the stuffing.

1. Contract Number SL0071 / P00716 (P1174) - Larine / May 15th - June 15th 2020 period - Shipper to be informed
2. Name of Vessel: M/V CAROLINA STAR 04K6FE1MA OR BN OR SUBST / ETA SANTOS: 23 JUN 2020
3. Commodity : Brazilian White Crystal Sugar
4. Packing: In New Polythene Lined Polypropylene Bags of 50 KGS Net Each
5. Quantity to be shipped: 270 metric tons (10 containers)
6. Port of Discharge: Cotonou, Benin
7. Notify Party: TO BE INFORMED
8. Bookings Nos.: SSZ0806967

**\*\* KINDLY NOTE STEEL CABLE SEAL WILL BE NEEDED / coordinate directly with MARELLE, Mrs. Nathalia Paixão:  
+13 99717 7885 / [nathalia@marellelogistic.com.br](mailto:nathalia@marellelogistic.com.br)\*\***

Below vessel's details sent by the freight forwarder, kindly consider the as our own:

### QUOTE

we pleased to confirm the following fixture:

- Total 100 x 20' Bagged Sugar - 27mt/20' of net cargo
- Santos / Tema, Ghana and/or Cotonou, Benin – via Pointe Noire
- Shipment to be split as follows:
  - > MV "LOUIS S" 04K6HE1MA ETA Santos July 01st/20
  - Deadlines: Draft, June 25th, noon time // VGM-Cargo-Customs, June 29th, noon time (\*)
  - . Booking SSZ0804611 – 25 x 20' Tema (attached herewith)
  - (\*) Very important: Shippers shall keep daily contact with Owner's Agents to check the updated positions of the deadlines
- Maritime Freight PREPAID in New York by ETG Commodities Ltd. and B's/L marked "As Per Agreement"
- Cargo ready for loading to be delivered at SANTOS BRASIL
- Free time at origin: 18 days
- Free time at destination: 21 days

- Shipping line: CMA CGM

Below please find the Owner's Agents at Santos, which shall be contacted for container release, as well as to get updated positions regarding the deadlines of B's/L draft, cargo readiness and Custom's clearance:

. CMA CGM DO BRASIL - Santos  
Phone +13 3226 7900

Very important:

=====

The shipment shall be performed in accordance to the above schedule, respecting all the deadlines informed by the Ship-Owner, which shall be checked on daily basis by Shippers/their representatives. In case of any fail from their side, be aware that extra costs may occur and we might face problems to allocate the cargo not loaded on the subsequent vessel(s) under the same conditions.

Please ask Shippers to contact us anytime in case of any problem related to these shipments.

Thanks very much + Kindest regards,

Alexandre J. Moneró  
SCOTT SUGAR BRASIL  
[alexandre@scottssugar.com](mailto:alexandre@scottssugar.com)  
+55 21 9 9676 2175 / +55 61 3256 6322  
UNQUOTE

\*\*As usual the deadlines should be updated daily.

DOCUMENTARY INSTRUCTIONS:

**Consignee: To order**

**Notify Party:**

**To be informed**

**Required Documents:-**

- 3) Sanitary Certificate ( 1 original + copies )
- 4) Weight, Quality and Analysis Certificate ( 1 original + copies )
- 5) Packing List – Bags marks to be declared on the certificate ( 1 original + copies )

**\*\*ALL DOCUMENTS DO SHOW:\*\***

Name of Vessel:	XXXXXXXXXX
Description of Goods:	BRAZILIAN WHITE CRYSTAL SUGAR
Packing:	In New Polythene Lined Polypropylene Bags of 50KGS Net Each
Total Net Weight:	XXX.000 MT
Total Gross Weight:	XXX.XXX MT
Total Number of Bags:	XX,XXX BAGS
Port of Loading:	Santos, Brazil
Port of Discharge:	Cotonou, Benin

#### Specifications

MOISTURE MAX 0.08%

COLOUR MAX COLOUR 150 ICUMSA

POLARISATION MIN 99.70 DEGREES

ASHES MAX 0.08%

PACKING: In new brown polylined polypropylene bags with an inner polythene lining of about 50 kg net each with standard

Brazilian bag marks;

PICTURES OF THE BAGS FRONT AND REVERT AND LOTS/BATCHES TO BE SENT

Please confirm your acceptance

Thank you,

Best regards,



Monica Desirée da Cunha d Almeida - Sugar Execution in Brazil

Export Trading Group Brazil | Estrada da Gavea 30 / 102 - bl 1 - Cep: 22451-263 - Rio de Janeiro - Brazil

T: +55-21-2490-2998 // Mob: +55-21-979447459 | Skype: [monica.desiree@etgworld.com](mailto:monica.desiree@etgworld.com)

[www.etgworld.com](http://www.etgworld.com) | <https://www.etgworld.com/#/disclaimer/email>

*\*\*Please always quote the trade id for easy reference\*\**

#### Disclaimer

The information contained in this communication from the sender is confidential. It is intended solely for use by the recipient and others authorized to receive it. If you are not the recipient, you are hereby notified that any disclosure, copying, distribution or taking action in relation of the contents of this information is strictly prohibited and may be unlawful.

This email has been scanned for viruses and malware, and may have been automatically archived by **Mimecast Ltd**, an innovator in Software as a Service (SaaS) for business. Providing a **safer** and **more useful** place for your human generated data. Specializing in; Security, archiving and compliance. To find out more [Click Here](#).